



# **Konsolidovaná výročná správa obce Dlhé nad Cirochou**

**za rok 2015**



Ing. Ján Kníž  
starosta obce

## **1. Základná charakteristika konsolidovaného celku**

Obec Dlhé nad Cirochou je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby jej obyvateľov.

### **Identifikačné údaje**

Názov : Obec Dlhé nad Cirochou

Adresa pre poštový styk : Obecný úrad Dlhé nad Cirochou, Hlavná 187/87,  
067 82 Dlhé nad Cirochou

IČO : 00322938

DIČ : 2020794457

Právna forma : obec

Obec ako samostatný územný samosprávny a správny celok sa riadi zákonom č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a ústavou Slovenskej republiky.

### **Geografické údaje**

Celková rozloha obce : 2629 ha

Nadmorská výška : 200 m

### **Demografické údaje**

Počet obyvateľov : 1946 obyvateľov k 31.12.2015

Národnostná štruktúra :

- slovenská 1945
- maďarská 1

#### **1.1 Výchova a vzdelávanie**

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí v obci poskytuje:

Základná škola s materskou školou Dlhé nad Cirochou.

Na mimoškolské aktivity je zriadený:

Školský klub detí pri Zš s Mš Dlhé nad Cirochou.

## **1.2 Kultúra**

V našej obci funguje obecná knižnica, ktorá ponúka odbornú a krásnu literatúru pre deti i dospelých a je umiestnená v priestoroch bývalej Materskej školy.

Spoločenský a kultúrny život v obci zabezpečuje Obecný úrad v Dlhom nad Cirochou v priestoroch kultúrneho domu a ihriska. V roku 2014 usporiadala tieto spoločenské akcie:

- 17.05.2015 Deň Matiek
- 02.08.2015 Dni obce
- 25.10.2015 Strieborný podvečer pre dôchodcov
- 5.12.2015 Mikuláš

## **Hospodárstvo**

V obci pôsobí niekoľko podnikateľov, ktorých činnosť je zameraná na:

- predaj potravín a reštauračné služby, pohostinstvá, firmy na spracovanie dreva a plastov, poľnohospodárska výroba zameraná na chov oviec.

## **História obce**

Prvá písomná zmienka o obci pochádza z roku 1333

## **Symboly obce**

Erb, pečať a vlajka

## **Základné orgány obce**

1. Obecné zastupiteľstvo
2. Starosta obce

Obecné zastupiteľstvo obce Dlhé nad Cirochou tvorí 9 poslancov.

15.11.2014 sa konali priame voľby starostu a obecného zastupiteľstva na obdobie 4 rokov.

## **Za starostu obce Dlhé nad Cirochou bol zvolený :**

Ing. Ján Kníž

## **Poslanci obecného zastupiteľstva**

1. Mgr. Jozef Chvostaľ – zástupca starostu
2. MVDr. Vladimír Fencák
3. Adriana Hrehová
4. PhDr. Helena Janušová, PhD.
5. Ing. Jozef Januš
6. Mária Kohutová
7. Ján Kováč
8. Ing. Mária Lelková
9. Magdaléna Zákutná

## **Obecný úrad**

Je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne veci. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce.

## **Zamestnanci obecného úradu**

1. Iveta Krivjanská – samostatný finančný referent
2. Ing. Tulenková Anna – samostatný odborný referent
3. Jozef Džugan – údržbár, koordinátor aktivačných činností
4. Anna Piškaninová – správca domu nádeje / 4 hod. prac. úväzok /
5. Anna Kuncová – upratovačka + doručovateľka

## **Konsolidovaný celok tvoria:**

Rozpočtová organizácia obce /uviesť názov, sídlo, štatutárny orgán, základná činnosť/:

- Základná škola s materskou školou Dlhé nad Cirochou,  
Školská 231/4, 067 82 Dlhé nad Cirochu  
Mgr. Ľubica Biľanská, riaditeľka školy  
Zabezpečovanie výchovy a vzdelávania detí v zmysle školského zákona.

## **Obchodná spoločnosť**

- Obec v roku 2015 nemala zriadené obchodné spoločnosti.

## **2. Rozpočet obce na rok 2015 a jeho plnenie.**

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2014.

Obec v roku 2014 zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2014 bol zostavený ako vyrovnaný.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2014.

Rozpočet obce na r. 2015 schválilo OZ v Dlhom nad Cirochou uznesením

č. 5/2014 zo dňa 07. 11.2014

Úprava rozpočtu : Rozpočtové opatrenie zo dňa 7.10.2015, 16.12.2015, 18.01.2016

### Rozpočet obce k 31.12.2015 v celých €

	Rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť'
<b>Príjmy celkom</b>	<b>2 208 745,00</b>	<b>2 169 039,00</b>	<b>2 168 894,76</b>
z toho :			
Bežné príjmy	806 592,00	922 481,00	922 349,33
Kapitálové príjmy	1 391 300,00	1 232 360,00	1 232 347,00
Finančné príjmy	2 053,00	0,00	0,00
Príjmy RO s právnou subjektivit.	8 800,00	14 198,00	14 198,43
<b>Výdavky celkom</b>	<b>2 208 745,00</b>	<b>2 043 094,00</b>	<b>2 042 437,77</b>
z toho :			
Bežné výdavky	259 905,00	293 399,00	292 789,20
Kapitálové výdavky	1 476 300,00	1 233 009,00	1 232 962,20
Finančné výdavky	14 470,00	32 220,00	32 220,00
Výdavky RO s právnou subjekt.	461 800,00	484 466,00	484 466,37

#### Obec prijala nasledovné granty a transfery:

P. č.	Poskytovateľ	Suma v €	Účel
1.	Ministerstvo vnútra SR	2 803,71	Príspevok na povodne
2.	KŠÚ Prešov	366 909,00	Prenesené kompetencie ZŠ
3.	Obvodný úrad v Humennom	640,00	Referendum
4.	ÚPSVaR Humenné ÚP52A	81,81	Zamest. a sociál. inklúzia
5.	ÚPSVaR Humenné ÚP54VZ	2 970,46	Zamest. a sociál. inklúzia
6.	ÚPSVaR Humenné	3 478,67	Stravné pre deti v HN
7.	ÚPSVaR Humenné	70,56	RP - osobitný príjemca
8.	Obvodný úrad v Humennom	665,94	Register obyvateľstva
9.	Krajský úrad ŽP	188,94	Životné prostredie
10.	Krajský úrad pre cest. dopr.	87,18	Miestne a účelové komunikácie
11.	Recyklačný fond	339,00	Nakladanie s odpadmi

12.	Európska rozvojová banka	21 480,00	Dotácia na úsporu VO
13.	ÚV SR Bratislava	21 424,00	ŠFM projekt II. Etapa kanaliz. BP
14.	ÚV SR Bratislava	1 210 880,00	ŠFM projekt II. Etapa kanaliz. KP

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom

### 3. Hospodárenie obce a rozdelenie prebytku hospodárenia za rok 2015

	<b>Rozpočet po zmenách 2015</b>	<b>Skutočnosť k 31.12.2015</b>
<b>Príjmy celkom</b>	<b>2 169 039,00</b>	<b>2 168 894,76</b>
Bežné príjmy	922 481,00	922 349,33
Kapitálové príjmy	1 232 360,00	1 232 347,00
Finančné príjmy	0,00	0,00
Príjmy RO	14 198,00	14 198,43
<b>Výdavky celkom</b>	<b>2 043 094,00</b>	<b>2 042 437,77</b>
Bežné výdavky	293 399,00	292 789,20
Kapitálové výdavky	1 233 009,00	1 232 962,20
Finančné výdavky	32 220,00	32 220,00
Výdavky RO	484 466,00	484 466,37
<b>Hospodárenie obce za rok 2015</b>		<b>126 456,99</b>

Z prebytku hospodárenia za rok 2015 vylučujeme nevyčerpané prostriedky z bežného transferu zo ŠR v sume 20 585,61 € .

Prebytok rozpočtu v sume 105 871,38 € zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu 105 871,38 €
- *Na základe uvedených skutočností navrhujeme skutočnú tvorbu rezervného fondu za rok 2015 vo výške 105 871,38 €*

+ Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2015
<b>Bežné príjmy spolu</b>	936 547,76
z toho : bežné príjmy obce	922 349,33
bežné príjmy RO	14 198,43
<b>Bežné výdavky spolu</b>	777 255,57
z toho : bežné výdavky obce	292 789,20
bežné výdavky RO	484 466,37
<b>Bežný rozpočet</b>	159 292,19
<b>Kapitálové príjmy spolu</b>	1 232 347,00
z toho : kapitálové príjmy obce	1 232 347,00
kapitálové príjmy RO	0
<b>Kapitálové výdavky spolu</b>	1 232 962,20
z toho : kapitálové výdavky obce	1 232 962,20
kapitálové výdavky RO	0
<b>Kapitálový rozpočet</b>	- 615,20
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	158 676,99
Vylúčenie z prebytku	20 585,61
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	138 091,38
Príjmy z finančných operácií	0
Výdavky z finančných operácií	32 220,00
<b>Rozdiel finančných operácií</b>	32 220,00
<b>PRÍJMY SPOLU</b>	2 168 894,76
<b>VÝDAVKY SPOLU</b>	2 042 437,77
<b>Hospodárenie obce</b>	105 871,38

Schodok rozpočtu z kapitálového rozpočtu za rok 2015 zistený podľa ustanovenia § 10 odst. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bol v priebehu roka vysporiadaný z prebytku bežného rozpočtu.

#### 4. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2014 v €

##### 4.1 A K T Í V A za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
<b>Majetok spolu</b>	<b>4 434 302,65</b>	<b>5 391 141,55</b>
<b>Neobežný majetok spolu</b>	<b>4 267 960,74</b>	<b>5 087 680,58</b>
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	3 683,32	3 035,52
Dlhodobý hmotný majetok	3 849 667,94	4 670 035,78
Dlhodobý finančný majetok	414 609,48	414 609,48
<b>Obežný majetok spolu</b>	<b>165 537,05</b>	<b>302 009,87</b>
z toho :		
Zásoby	2 752,83	2 815,06
Zúčtovanie medzi subjektami VS	10 086,28	12,60
Dlhodobé pohľadávky	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	250,84	4 885,67
Finančné účty	152 447,10	294 296,54
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	0,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	0,00
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>804,86</b>	<b>1 451,10</b>

##### 4.2 P A S Í V A za konsolidovaný celok

Názov	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
<b>Vlastné imanie a záväzky spolu</b>	<b>4 434 302,65</b>	<b>5 391 141,55</b>
<b>Vlastné imanie</b>	<b>2 212 188,68</b>	<b>2 238 170,21</b>
Výsledok hospodárenia	2 212 188,68	2 238 170,21
<b>Záväzky</b>	<b>140 475,77</b>	<b>133 957,55</b>
z toho :		
Rezervy zákonné	840,00	840,00

Krátkodobé záväzky	33 815,17	33 303,48
Dlhodobé záväzky	2 895,60	2 523,46
Bankové úvery a výpomoci	102 925,00	70 705,00
<b>Časové rozlíšenie</b>	<b>2 081 638,20</b>	<b>3 019 013,79</b>

## 5. Vývoj pohľadávok a záväzkov za konsolidovaný celok

### 5.1 Pohľadávky

Pohľadávky	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Pohľadávky do lehoty splatnosti	250,84	4 885,67
Pohľadávky po lehote splatnosti	0,00	0,00

### 5.2 Záväzky

Záväzky	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
Záväzky do lehoty splatnosti	140 475,77	133 957,55
Záväzky po lehote splatnosti	0,00	0,00
Bankové úvery a výpomoci	102 925,00	70 705,00

## 6. Informácia o výnosoch a nákladoch

Popis výnosu	Skutočnosť k 31.12.2014	Skutočnosť k 31.12.2015
602 - tržby z predaja služieb	29 499,93	29 657,46
632 – daňové výnosy	447 450,42	499 081,60
633 – výnosy z poplatkov	19 933,90	22 679,85
648 – ostatné výnosy	3 709,40	5 581,97
652 – zúčtov. zákon .rezerv	4 462,46	0
653 – zúčtov. ostat. rezerv	28 225,18	840,00
662 - úroky	44,13	38,69
69 - výnosy z transferov	468 077,42	435 008,84

<b>Popis nákladu</b>	<b>Skutočnosť k 31.12.2014</b>	<b>Skutočnosť k 31.12.2015</b>
50 – spotrebované nákupy	94 521,68	91 879,31
51 – služby	166 634,38	138 351,82
52 – osobné náklady	512 583,22	517 870,42
54 - služby	5 967,95	4 931,69
55 – odpisy a rezervy	190 601,60	193 593,68
56 – finančné náklady	2 778,67	3 391,86
58 – náklady na transfery	15 351,70	16 883,53
59 – daň z príjmov	7,50	6,57
<b>Hospodársky výsledok</b>	<b>12 956,14</b>	<b>25 981,53</b>

## 7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2015

Obec k 31.12.2014 neeviduje žiadne dlhy voči ŠR ani voči rôznym rozpočtovým organizáciám.

Na základe úverovej zmluvy č. 85/AUOC/2014 zo dňa 07. 08. 2014 bol obci poskytnutý úver zo Slovenskej sporiteľne a. s. vo výške 107 400,00 EUR rekonštrukciu verejného osvetlenia. K 31. 12. 2015 splatila úver vo výške 32 220,00 EUR. **Zostatok úveru k 31. 12. 2015 činí 70 705,00 EUR.**

<b>P. č.</b>	<b>Výška prijatého úveru</b>	<b>Zabezpečenie úveru</b>	<b>Zostatok k 31.12.2015</b>	<b>Splatnosť</b>
1.	107 400,00 €	Vlastné finanč. prostriedky	70 705,00 €	r. 2022

## 8. Ostatné dôležité informácie

### 8.1 Prijaté transfery a granty

Granty a transfery boli účelovo viazané a boli použité v súlade s ich účelom.

V priebehu roku 2015 boli obci poskytnuté dotácie na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy na úseku:

- hlásenie pobytu občanov a registra obyvateľov Slovenskej republiky
- starostlivosti o životné prostredie
- vykonávanie pôsobnosti špeciálneho stavebného úradu pre miestne komunikácie a účelové komunikácie

## 8.2 Poskytnuté dotácie

Obci bola poskytnutá dotácia na základe uznesenia vlády č. 568/2014, v súlade s § 3 výnosu Ministerstva financií na Modernizáciu zastaraného vykurovacieho systému v kultúrnom dome.

Obec v roku 2015 poskytla dotácie na všeobecne prospešný alebo verejnoprospešný účel, a to:

Telovýchovná jednota - bežné výdavky	6 359,49 €
Stolnotenisový klub	934,35 €
Mariášový klub	199,80 €
DHZ	308,00 €
Poľovné združenie	200,00 €

## Finančné usporiadanie voči rozpočtovej organizácii:

Rozpočtová organizácia	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel - vrátenie
ZŠ s MŠ	107 000,00 €	107 000,00 €	0,00 €

## 8.3 Výzvané investičné akcie

### Významné investície za obec v roku 2015

1. Kameraný systém na budove OCú  
- vlastné finančné prostriedky 1 980,70
2. Obecná akcia – VIII. ročník – gul'áš  
- vlastné finančné prostriedky 7 250,85

3. Výstavba kanalizácie	
- vlastné finančné prostriedky	26 286,68
- ŠFM	1 225 460,89
4. Modernizácia kúrenia v KD	
- cudzie zdroje	8 000,00
- vlastné finančné prostriedky	577,58
5. Spevnená plocha pri kostole	
- vlastné finančné prostriedky	29 739,41

#### **Významne investície za Zš s Mš Dlhé nad Cirochou**

1. Oprava školskej jedálne, kancelárie ŠJ
2. Kamerový systém
3. Vybavenie učiteľov notebookmi a počítačovými zostavami

#### **8.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti**

Predpokladané investičné akcie realizované obcou v budúcich rokoch:

- dobudovanie kanalizácie v obci
- výstavba chodníka v obci

#### **8.5 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia**

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

Táto konsolidovaná výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie

od 01.01.2015 - 31.12.2015.

V Dlhom nad Cirochou dňa 16. 06.2016

Vypracovala: Krivjanská Iveta